There Is a Longing/Con Luôn Khao Khát

Vietnamese tr. by Nguyễn Hoàng Lê Vũ

Anne Quigley

INTRO  \( \frac{q}{= 76–80} \)

Keyboard

© 1992, 2019, Anne Quigley. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213. All rights reserved.


*REFRAIN
Soprano/Melody
(a tempo)

Alto

There is a longing in our hearts, O Lord, for you to reveal yourself to us.

Tenor

Trong con luôn khao khát mong trong lòng chúng tôi, ôi Chúa, ngài yêu anh em.

Bass

(a tempo)

There is a longing in our hearts. O Lord, for you to reveal yourself to us.

Chúa con luôn hằng mong. Trong con luôn khao khát mong trong lòng chúng tôi, ôi Chúa, ngài yêu anh em.

Dm Gm C F Bb

p (a tempo)

poco rall.  a tempo

Gm A A7 Dm Gm C

poco rall.  a tempo

*Add SATB harmony after Verse 2.

Note: Because Vietnamese is a tonal language of five pitches, and the meanings of words change when the pitches rise or fall, some Vietnamese choir directors prefer to have the text sung only with the melody, while the other vocal harmony parts hum or "oo." Still other choir directors may have the full SATB choir sing the text. Confer with your local Vietnamese choir director to learn what is preferred.
*VERSES
Melody
*a tempo

Harmony
1. For jus - tice, for free - dom, for
2. For wis - dom, for cour - age, for
3. For heal - ing, for whole - ness, for
4. Lord save us, take pity, light

*a tempo

*Add harmony to Verses 2 and 3; begin 4 in unison and add harmony again with “We call you...”. 
There Is a Longing/Con Luôn Khao Khát

1. mer - cy: hear our prayer, In sor - row,
2. com - fort: hear our prayer, In weak - ness,
3. new life: hear our prayer, In sick - ness,
4. in our dark - ness, We call you,

1. thương xót, nhầm lỡ con, Trong đau khó,
2. nằng dở, ai cây tin, Trong non yểu,
3. yêu mới lớn lên退役 nguyện, Trong đau yêu,
4. cho ánh dương rộng soi, Con kêu khàn,

Gm A A7 Dm Gm7

Asus4 A7

poco rall. e dim. D.S.

1. in grief: 1-4. be near, hear our prayer, O God.
2. in fear: 1-4. bên con, lắng nghe con nguyện cầu.
3. in death: 1-4. bền con, lắng nghe con nguyện cầu.
4. we wait:

C7 Fmaj7 Bb Gm7 Asus4 A7 Dm

D.S.

poco rall. e dim.
There Is a Longing/Con Luôn Khao Khát

STRING TRIO

INTRO (q = 76–80)

REFRAIN: 1st time: tacet (a tempo)

VERSES 1-4

a tempo 14 poco rall. D.S.

© 1992, 1994, Anne Quigley. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213. All rights reserved.
There Is a Longing/Con Luôn Khao Khát

(Guitar/Vocal)

Vietnamese tr. by Nguyễn Hoàng Lê Vũ
Anne Quigley

INTRO  ($d = 76–80$)
Capo 5:

(Dm) (Am) (G) (C) (F)
(Dm) (Gm) (C) (F) (Bb)

There is a longing in our hearts, O Lord, for you to reveal yourself to us.

Chúa con luôn hằng mong. Nếu có lòng khao khát một tình

veal yourself to us. There is a longing in our hearts for love we only find in you, our God.

© 1992, 2019, Anne Quigley. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213. All rights reserved.
*VERSES

<table>
<thead>
<tr>
<th>(Am)</th>
<th>(Dm)</th>
<th>(G)</th>
<th>(C)</th>
<th>(F)</th>
<th>(Bb)</th>
<th>(Dm)</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Dm</td>
<td>Gm</td>
<td>C</td>
<td>F</td>
<td>Bb</td>
<td>Gm</td>
<td></td>
</tr>
<tr>
<td>a tempo</td>
<td>a tempo</td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
<td></td>
</tr>
</tbody>
</table>

Harmony

1. For justice, for freedom, for mercy:
1. Cho công lý, vai trợ do, xin thương xót,
   Trong đêm tối, Ngài đối thương, bạn cho nạn

2. For wisdom, for courage, for comfort:
2. Cho công chính, người ưu an luôn nâng đỡ
   Đây tình thương, tin yêu mới

3. For healing, for wholeness, for new life:
3. Cho đau thương, chúng tôi cầu nguyện, mong
   şarkı: con, nghe con mong:

4. Lord save us, take pity, light in our
4. Trong đêm tối, Ngài dị thương, ban cho nạn

*(Add harmony to Verses 2 and 3; begin 4 in unison and add harmony again with “We call you...”.)

Melody

1. hear our prayer.
1. nghe con

2. hear our prayer.
2. ai cỏy tin

3. hear our prayer.
3. luôn ven nguyên

4. dark-ness.
4. dường rằng soi

(E)  A7
(E7)  A7
(Am)  Dm
(Dm7)  Gm7
(G7)  C7
(Cmaj7)  Bb

poco rall.  a tempo  poco rall. e dim.

1. In sorrow.
1. Trong đau khổ, sau thương:

2. In weakness.
2. Trong non yếu, sờ lo:

3. In sickness.
3. Trong đau yếu, diệt vong:

4. We call you.
4. Con kêu khẩn, chờ mong:

(F)  Bb
(Dm7)  Gm7
(Esus4)  A7
(E7)  A7
(Am)  Dm

D.S.

1. be near.
1. be near.

*Add harmony to Verses 2 and 3; begin 4 in unison and add harmony again with “We call you...”.

There Is a Longing/Con Luôn Khao Khát
Assembly Edition

THERE IS A LONGING/CON LUÔN KHAO KHÁT
Anne Quigley

Refrain

There is a long-ing in our hearts, O Lord, for you to re-
veal your-self to us. There is a long-ing in our
hearts for love we on-ly find in you, our God.

Verses

1. For jus- tice, for free-dom, for mer-cy:
2. For wis-dom, for cour-age, for com-fort:
3. For heal-ing, for whole-ness, for new life:
4. Lord save us, take pit- y, light in our

1. Cho công- lý, và tư-do, xin thương-xót,
2. Cho công-chính, nguồn ui an luôn ngáng-dớ
3. Cho dường-thế đêy tin thương, tin yêu-mơ
4. Trong dểm-tố, Ngài du thương, ban cho ănh

1. hear our prayer.
2. hear our prayer.
3. hear our prayer.
4. dark-ness. We call you, we wait:

1. nhầm lồng trên.
2. uê yêu, sờ lo:
3. luôn ven ngày-đán.
4. dường-rạng sol:

1-4. be near, hear our prayer, O God.
1-4. bên con, lắng nghe con nguyện cầu.

English text by Anne Quigley; Vietnamese tr. by Nguyễn Hoàng Lê Vũ. Text and music © 1992, 2019, Anne Quigley. Published by OCP, 5536 NE Hassalo, Portland, OR 97213. All rights reserved.